

- 六、 (.....) 四、 (.....)
- 七、 (.....) 第二十五條 (簽名之認定)
- 八、 (.....) 一、在作為登記依據之私文書上之簽名，應接受公證認定。
- 九、 (.....) 二、 (.....)

第十七條 (憑證之遺失或損毀)

一、如登記憑證遺失或損毀，僅得應所有人、用益權人、使用人或附保留之車輛取得人提出之申請且在當場認定簽名之情況下重新發出憑證。

第四十條 (上訴提起之期間)

上訴提起之期間為六十日，由上訴所針對之批示之通知日起計，但不妨礙向司法事務司司長提出訴願。

- 二、 (.....) 一九九三年十一月三十日於澳門總督辦公室
- 三、 (.....) 總督 韋奇立

ASSEMBLEIA LEGISLATIVA

Resolução n.º 6/93/M

Tendo sido submetido à aprovação o orçamento do Alto-Comissariado contra a Corrupção e a Ilegalidade Administrativa relativo a 1994, nos termos do n.º 2 do artigo 41.º da Lei n.º 11/90/M, de 10 de Setembro;

A Assembleia Legislativa delibera, como resolução, aprovar o referido orçamento para o ano económico de 1994, na importância total de \$ 16 053 000,00.

Aprovada em 11 de Novembro de 1993.

A Presidente, *Anabela Sales Ritchie*.

決議 第六／九三／M 號

按照九月十日第一一／九零／M 號法律第四十一條第二款的規定，有關一九九四年反貪污暨反行政違法性高級專員公署預算經提交以便通過；

作為決議，立法會議決通過該一九九四經濟年度總金額為\$16,053,000.00的預算。

於一九九三年十一月十一日通過

立法會主席 林綺濤

Orçamento privativo para o ano económico de 1994

一九九四經濟年度本身預算

Receitas
收入

CLASSIFICAÇÃO ECONÓMICA 經濟分類		DOTAÇÃO (em patacas) 撥款 (澳門幣)
CÓDIGO 編號	DESIGNAÇÃO 名稱	
	RECEITAS CORRENTES 經常收入	15,551,000.00
04-00-00	Rendimentos de propriedade 資產收益	
04-01-00	Juros - Sector Público 利息——公營部門	1,000.00
05-00-00	Transferências 轉移	
05-01-00	Sector público 公營部門	
05-01-01	Subsídio do Governo do Território 本地區政府津貼	15,500,000.00
05-01-02	Outros subsídios 其他津貼	1,000.00
06-00-00	Vendas de bens duradouros 耐用資產之出售	
06-04-00	Produto da alienação de bens próprios 本身資產轉讓所得	1,000.00
08-00-00	Outras receitas correntes 其他經常收入	
08-01-00	Receitas eventuais e não especificadas 可能及未指明之收入	1,000.00
08-03-00	Contribuição para os encargos com a assistência na doença 醫療負擔之供款	47,000.00
	RECEITAS DE CAPITAL 資本收入	502,000.00
09-00-00	Venda de bens de investimento 投資資產出售	
09-22-00	Produto da alienação de bens próprios 本身資產轉讓所得	1,000.00
13-00-00	Outras receitas de capital 其他資本收入	
13-01-00	Saldo da gerência anterior 歷年結存	500,000.00
14-00-00	Reposições não abatidas nos pagamentos 未付款項之收回	1,000.00
	TOTAL DE RECEITAS 總收入	16,053,000.00

Despesas
支出

CLASSIFICAÇÃO ECONÓMICA 經濟分類		DOTAÇÃO (em patacas) 撥款 (澳門幣)
CÓDIGO 編號	DESIGNAÇÃO 名稱	
	DESPESAS CORRENTES 經常性開支	15,853,000.00
01-00-00-00-00	PESSOAL 人員	
01-01-00-00-00	REMUNERAÇÕES CERTAS E PERMANENTES 固定及長期薪酬	
01-01-01-00-00	Pessoal dos quadros aprovados por lei 法律核准的編制人員	
01-01-01-01-00	Vencimentos ou honorários 薪俸或報酬	9,050,000.00
01-01-01-02-00	Prémio de antiguidade 年資	100,000.00
01-01-02-00-00	Pessoal além quadro 編制外人員	
01-01-02-01-00	Remunerações 薪酬	0.00
01-01-02-02-00	Prémio de antiguidade 年資	0.00
01-01-05-00-00	Salários do pessoal eventual 臨時人員薪金	
01-01-05-01-00	Salários 薪金	225,000.00
01-01-06-00-00	Duplicação de vencimentos 重疊薪俸	210,000.00
01-01-07-00-00	Gratificações certas e permanentes 固定及長期酬金	720,000.00

CLASSIFICAÇÃO ECONÓMICA 經濟分類		DOTAÇÃO (em pátacas) 撥款 (澳門幣)
CÓDIGO 編號	DESIGNAÇÃO 名稱	
01-01-09-00-00	Subsídio de Natal 聖誕津貼	810,000.00
01-01-10-00-00	Subsídio de férias 假期津貼	810,000.00
01-02-00-00-00	REMUNERAÇÕES ACESSÓRIAS 附加報酬	
01-02-01-00-00	Gratificações variáveis ou eventuais 不定或可能的酬金	10,000.00
01-02-03-00-00	Horas extraordinárias 超時	
01-02-03-00-01	Trabalho extraordinário 超時工作	0.00
01-02-04-00-00	Abono para falhas 錯算補貼	30,000.00
01-02-06-00-00	Subsídio de residência 房屋津貼	180,000.00
01-02-10-00-00	Abonos diversos - numerário 各類現金津貼	50,000.00
01-03-00-00-00	ABONOS EM ESPÉCIE 物品津貼	
01-03-01-00-00	Telefones individuais 個人電話	25,000.00
01-05-00-00-00	PREVIDÊNCIA SOCIAL 福利金	
01-05-01-00-00	Subsídio de família 家庭津貼	110,000.00
01-05-02-00-00	Abonos diversos - previdência social 各類津貼——福利金	5,000.00
01-06-00-00-00	COMPENSAÇÃO DE ENCARGOS 負擔的補償	
01-06-02-00-00	Vestuário e artigos pessoais - compensação de encargos 人員服裝及用品——負擔的補償	25,000.00
01-06-03-00-00	Deslocações - compensação de encargos 外出——負擔的補償	
01-06-03-01-00	Ajudas de custo de embarque 啓程津貼	25,000.00
01-06-03-02-00	Ajudas de custo diárias 日計津貼	100,000.00
01-06-03-03-00	Outros abonos - compensação de encargos 其他補貼——負擔的補償	5,000.00
02-00-00-00-00	BENS E SERVIÇOS 資產及勞務	
02-01-00-00-00	BENS DURADOUROS 耐用資產	
02-01-04-00-00	Material de educação, cultura e recreio 教育文化及康樂用品	50,000.00
02-01-06-00-00	Material honorífico e de representação 榮譽代表性質的物品	5,000.00
02-01-07-00-00	Equipamento de secretaria 辦公室設備	50,000.00
02-01-08-00-00	Outros bens duradouros 其他耐用資產	25,000.00
02-02-00-00-00	BENS NÃO DURADOUROS 非耐用品	
02-02-02-00-00	Combustíveis e lubrificantes 燃料及潤滑劑	50,000.00
02-02-04-00-00	Consumos de secretaria 辦公室消耗	90,000.00
02-02-07-00-00	Outros bens não duradouros 其他非耐用品	50,000.00
02-03-00-00-00	AQUISIÇÃO DE SERVIÇOS 購置勞務	
02-03-01-00-00	Conservação e aproveitamento de bens 資產的保養及利用	270,000.00
02-03-02-00-00	Encargos das instalações 設施的負擔	
02-03-02-01-00	Energia eléctrica 電費	100,000.00
02-03-02-02-00	Outros encargos das instalações 設施的其他負擔	30,000.00
02-03-03-00-00	Encargos com a saúde 衛生負擔	100,000.00
02-03-04-00-00	Locação de bens 資產租賃	0.00
02-03-05-00-00	Transportes e comunicações 運輸及通訊	
02-03-05-01-00	Transportes por motivo de licença especial 特別假期的交通費用	200,000.00
02-03-05-02-00	Transportes por outros motivos 其他原因引致的交通費用	300,000.00
02-03-05-03-00	Outros encargos de transportes e comunicações 運輸及通訊的其他負擔	75,000.00
02-03-06-00-00	Representação 交際費	80,000.00
02-03-07-00-00	Publicidade e propaganda 廣告及宣傳	1,130,000.00
02-03-08-00-00	Trabalhos especiais diversos 各類特別工作	250,000.00
02-03-09-00-00	Encargos não especificados 未指明的負擔	50,000.00
04-00-00-00-00	TRANSFERÊNCIAS CORRENTES 經常性轉移	
04-01-00-00-00	Sector público 公營部門	
04-01-02-00-00	Fundos autónomos 自治基金	
04-01-02-01-00	Fundo de Pensões 退休基金	
04-01-02-01-01	Compensação para a aposentação 退休金補償	260,000.00
04-01-02-01-02	Compensação para a sobrevivência 撫恤金補償	30,000.00

CLASSIFICAÇÃO ECONÓMICA 經濟分類		DOTAÇÃO (em patacas) 撥款 (澳門幣)
CÓDIGO 編號	DESIGNAÇÃO 名稱	
05-00-00-00-00	OUTRAS DESPESAS CORRENTES 其他經常性開支	
05-02-00-00-00	Seguros 保險	
05-02-01-00-00	Pessoal 人員	5,000.00
05-02-04-00-00	Viaturas 車輛	10,000.00
05-04-00-01-00	Dotação provisional 預留撥款	153,000.00
	DESPESAS DE CAPITAL 資本開支	200,000.00
07-00-00-00-00	OUTROS INVESTIMENTOS 其他投資	
07-06-00-00-00	Construções diversas 各類建設	0.00
07-09-00-00-00	Material de transporte 運輸工具	0.00
07-10-00-00-00	Maquinaria e equipamento 機械及設備	200,000.00
	TOTAL DE DESPESAS 總開支	16,053,000.00

Alto-Comissariado contra a Corrupção e a Ilegalidade Administrativa, em Macau, aos 15 de Outubro de 1993. — O Alto-Comissário, *Jorge Alberto Aragão Seia*.

反貪污暨反行政違法性高級專員公署，一九九三年十月十五日於澳門

高級專員 薛克